

DODATEK č. 5 ke Smlouvě o dílo

uzavřené podle ust. § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů

na zpracování projektové dokumentace pro společné povolení, Projektové dokumentace pro provádění stavby a výkon autorského dozoru stavby „Rekonstrukce výpravní budovy v žst. Mladá Boleslav hl. N.“

Smluvní strany

Objednatel:

Správa železnic, státní organizace

se sídlem Praha 1 - Nové Město, Dlážďená 1003/7, PSČ 110 00

IČO: 70994234 DIČ: CZ70994234

zapsaná v OR vedeném Městským soudem v Praze, spisová značka A 48384

zastoupená [REDAKCE], ředitelem Stavební správy západ

Adresa pro zasílání smluvní korespondence:

Správa železnic, státní organizace

Stavební správa západ, Budova Diamond Point, Ke Štvanici 656/3, 186 00 Praha 8 – Karlín

Korespondenční adresa na zasílání faktur:

Správa železnic, státní organizace, Centrální finanční účtárna Čechy, Náměstí Jana Pernera 217
530 02 Pardubice

Faktury v elektronické podobě:

ePodatelnaCFU@spravazeleznic.cz

datová schránka: uccchjm

číslo smlouvy: E618-S-314/2021/JAN

ISPROFIN/ISPROFOND: 3273214901/5213520039

(dále jen „**objednatel**“)

a

Zhotovitel:

CZ&SWE Konsorcium – Reko VB MB

s vedoucím společníkem AFRY CZ s.r.o.

se sídlem: Magistrů 1275/13, 140 00 Praha 4

IČO: 45306605, DIČ: CZ45306605

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spisová značka C 8073

zastoupená Ing. Petrem Košanem, jednatelem

Kontaktní osoby:

ve věcech smluvních: [REDAKCE]

ve věcech technických: [REDACTED]

Bankovní spojení: [REDACTED]

Adresa pro zasílání smluvní korespondence:

Magistrů 1275/13, 140 00 Praha 4

Společník 2: ÅF-INFRASTRUCTURE AB

se sídlem: Stockholm, Frösundaleden 2, SE-169 99, Sweden

IČO: 556185-2103

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném v Bolagsverket – Švédský úřad obchodního rejstříku

zastoupena: Malin Victoria Frenning, členka představenstva

(dále jen „zhotovitel“)

číslo smlouvy: **2021/0006**

(dále jen „zhotovitel“)

společně dále jako „smluvní strany“

PREAMBULE

Smluvní strany shodně konstatují, že spolu dne 4. 2. 2021 uzavřely Smlouvu o dílo na zpracování projektové dokumentace pro společné povolení, Projektové dokumentace pro provádění stavby a výkon autorského dozoru stavby „Rekonstrukce výpravní budovy v žst. Mladá Boleslav hl. n.“ ve znění jejích dodatků č. 1 - 4, s účinností Smlouvy ke dni 9. 2. 2021 (dále jen „Smlouva“).

Smluvní strany se v souladu s ustanovením článku 5 Smlouvy dohodly na uzavření dodatku č. 5 (dále jen „Dodatku“), jehož předmětem je:

Úprava lhůt k provedení Díla, přičemž dochází k úpravám termínů odevzdání jednotlivých dílčích etap díla tak, že dílčí etapa prací č. 6 - 10 se posouvá o 2 měsíce, když ostatní dílčí etapy zůstávají beze změny. Důvodem pro úpravu harmonogramu plnění je rozšíření původního zadání díla o provizorní stavy dočasného nástupiště a GPK koleje, které vzešlo z koordinace s infrastrukturní akcí „Rekonstrukce traťového úseku Mladá Boleslav město (včetně) - Mladá Boleslav hl. n. (včetně)“. Důvodem provizorních stavů je zajištění komfortního pohybu cestující veřejnosti ve stanici do doby, než bude realizována výše uvedená infrastrukturní akce.

Dále byl v průběhu projekčních prací zjištěn havarijní stav areálového rozvodu vody a správce objektu požádal o jeho obnovu. Obnova areálového rozvodu bude provedena od šachty na parcele č.571/9 po odbočku k nové výpravní budově. V rámci projektové přípravy je nezbytné řešit provizorní stavy během výstavby i přepojování, neboť jsou na areálový rozvod napojeni další odběratelé

U všech shora uvedených skutečností se nejedná o podstatnou změnu závazku ze smlouvy na veřejnou zakázku dle ust. § 222 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů.

Smluvní strany prohlašují, že Dodatek je pouze dodatkem termínovým, z něhož Objednateli nevyplývá povinnost k žádnému finančnímu plnění vůči Zhotoviteli. Současně zhotovitel prohlašuje, že mu prodloužením termínu plnění na základě tohoto Dodatku nevznikly žádné další náklady ani jiné finanční nároky vůči Objednateli, a v případě, že by mu v budoucnu vznikly, tímto se jejich výslovně vzdává.

Smluvní strany se mohou dohodnout na změně prvku závazku založeného smlouvou, např. lhůtě k plnění. Zákon neobsahuje žádné kogentní ustanovení, které by takové dohodě bránilo, a to ani v případě, kdy původně ujednaná lhůta k plnění již uběhla. Dle § 1901 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, je obecně přípustné uzavřít dodatek, kterým bude dohodnut pozdější termín pro splnění povinností smluvních stran, i když původní termín plnění již marně uplynul, nedojde-li uplynutím původně sjednaného termínu plnění k zániku smlouvy, (viz rozhodnutí Nejvyššího soudu ČR, např. sp.zn. 23 Cdo 5457/2014, sp.zn. 23 Cdo 2126/2018). Dle rozhodnutí Nejvyššího soudu ČR sp. zn. 33 Cdo 1285/2011 v důsledku takové novace není možné uplatnit nárok na zaplacení smluvní pokuty z důvodu prodlení či úroků z prodlení za období od původního data plnění do uzavření dohody o změně lhůty k plnění, jelikož dochází k odstranění právního důvodu takového nároku, tedy prodlení dlužníka a takový nárok vůbec nevznikne. Na základě výše uvedeného je přípustné uzavřít Dodatek, který bezprostředně nenavazuje na termín původně sjednaný ve Smlouvě, aniž by Objednateli vznikl nárok na smluvní pokutu.

V souvislosti s výše uvedenými skutečnostmi se smluvní strany dohodly na úpravě článku 5.

I. Předmět Dodatku

Smluvní strany se dohodly na úpravě Smlouvy takto:

- 1. Mění se dílčí etapa 6 – 10 dle dodatku č. 4, jejichž plnění se tímto dodatkem posouvá o 2 měsíce.**
- 2. Ruší se stávající znění článku 5 odst. 5.15 Smlouvy a nahrazuje se novým textem v tomto znění:**

Článek 5 – ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

Příloha č. 1 Specifikace Díla – *nové znění k datu podpisu Dodatku č. 4*

Příloha č. 2 Obchodní podmínky – OP_DUSP+PDPS/5/20

Příloha č. 3 Technické podmínky

a) Technické kvalitativní podmínky staveb státních drah (TKP)

b) Všeobecné technické podmínky – VTP/DSP+PDPS/13/20 a VTP/ZP+DÚR/13/20

c) Zvláštní technické podmínky – ze dne 25. 11. 2020

Příloha č. 4 Rozpis Ceny Díla – *nové znění k datu podpisu Dodatku č. 4*

Příloha č. 5 Harmonogram plnění – *nové znění platné ke dni podpisu Dodatku č. 5*

Příloha č. 6 Oprávněné osoby – *nové znění platné ke dni podpisu Dodatku č. 5*

Příloha č. 7 Seznam požadovaných pojištění

Příloha č. 8 Seznam poddodavatelů

Příloha č. 9 Související dokumenty

Příloha č. 10 Zmocnění Vedoucího Zhotovitele

Příloha č. 11 BIM Protokol

3. Příloha č. 5 Smlouvy – Harmonogram plnění

Smluvní strany se dohodly na úpravě přílohy č. 5 – Harmonogram plnění. Ruší se znění přílohy č. 5 platné k datu podpisu dodatku č. 3 a nahrazuje se novým zněním platným k datu podpisu tohoto Dodatku, které je přílohou č. 1 Dodatku (současně příloha č. 5 Smlouvy) a jeho nedílnou součástí takto:

6. dílčí etapa od 7 měsíců od zahájení 5. dílčí etapy
7. dílčí etapa do 8 měsíců od zahájení 5. dílčí etapy
8. dílčí etapa přibližně do 3 měsíců od splnění 6. dílčí etapy dle smlouvy
9. dílčí etapa do 11 měsíců od zahájení 5. dílčí etapy
10. dílčí etapa posun o 2 měsíce (v závislosti na dokončení předchozích etap)

4. Příloha č. 6 Smlouvy – Oprávněné osoby

Objednatel zhotoviteli oznamuje, že došlo ke změně oprávněné osoby ve věcech smluvních, kdy nově je kontaktní osobou ve věcech smluvních je právní oddělení Stavební správy západ sszpravni@spravazeleznice.cz. Současně došlo ke změně oprávněné osoby Úředně oprávněný zeměměřický inženýr, kdy je novou kontaktní osobou Ing. Jana Moravcová. Upravená příloha č. 6 je přílohou č. 2 toho Dodatku.

II. Závěrečná ustanovení

1. Smluvní strany berou na vědomí, že tento Dodatek podléhá uveřejnění v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ZRS“), a současně souhlasí se zveřejněním údajů o identifikaci smluvních stran, předmětu smlouvy, jeho ceně či hodnotě a datu uzavření této smlouvy.
2. Zaslání smlouvy správci registru smluv k uveřejnění v registru smluv zajišťuje objednatel. Nebude-li tento Dodatek zaslán k uveřejnění a/nebo uveřejněna prostřednictvím registru smluv, není žádná ze smluvních stran oprávněna požadovat po druhé smluvní straně náhradu škody ani jiné újmy, která by jí v této souvislosti vznikla nebo vzniknout mohla.
3. Zhotovitel souhlasí se zveřejněním Dodatku v Registru smluv, v souladu se zákonem o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů.
4. Ostatní ustanovení Smlouvy, nedotčené tímto Dodatkem, zůstávají v platnosti beze změn.
5. Tento Dodatek je vyhotoven elektronicky, přičemž každý jeho elektronický obraz má platnost originálu.
6. Smluvní strany prohlašují, že si tento Dodatek přečetly, že s jeho obsahem souhlasí a na důkaz toho k němu připojují svoje podpisy.

Za objednatele:

V Praze

16.08.2023 14:30
Podepsáno elektronicky

ředitel Stavební správy západ
Správa železnic, státní organizace

Za zhotovitele:

ize

16.08.2023

Ing. Petr Košan
Jednatel
AFRY CZ s.r.o

Příloha č. 1
(Příloha č. 5 Smlouvy)

HARMONOGRAM PLNĚNÍ

Část	Termín plnění	Popis činností prováděných v dílčí etapě	Podmínky dokončení dílčí etapy
Zahájení prací	ihned po nabytí účinnosti SOD	-	-
1. Dílčí etapa	25. 6. 2021	Návrh stavby k závěrečnému odsouhlasení	Předávací protokol
2. Dílčí etapa	Do 6 měsíců od schválení Návrhu stavby	Rozpracování vítězné varianty návrhu stavby do stupně DUSP a její odevzdání k připomínkovému řízení	Předávací protokol pro část Díla
3. dílčí etapa	Do 6 týdnů od uzavření dodatku č. 4	Aktualizace dispozičního řešení veřejné části novostavby nádražní budovy – odjezdové haly v úrovni Návrhu stavby k připomínkovému řízení, vč. aktualizace nákladů SPOŽES	Předávací protokol pro část Díla
4. dílčí etapa	Do 6 týdnů od schválení aktualizace Návrhu stavby	Čistopis aktualizace Návrhu stavby se zapracovanými připomínkami Objednatele, předání podkladů pro aktualizaci záměru projektu	Předávací protokol pro část Díla
5. dílčí etapa	Do 2 měsíců od pokynu Objednatele k zahájení prací na 5. dílčí etapě	Aktualizace DÚSP k připomínkovému řízení Objednatele	Předávací protokol pro část Díla
6. Dílčí etapa	Do 7 měsíců od zahájení 5. dílčí etapy	Podání žádosti o společné povolení, odevzdání elektronické verze DUSP podané na Drážní úřad	Kopie žádosti předaná Objednateli, potvrzená podatelnou stavebního/drážního úřadu; elektronická verze DÚSP podaná na stavební/drážní úřad
7. Dílčí etapa	Do 8 měsíců od zahájení 5. dílčí etapy	Dílčí předání PDPS k připomínkovému řízení, bez položkového rozpočtu. Odevzdání pracovní verze Monitorovací zprávy o implementaci procesu	Předávací protokol pro část díla

		BIM, dle požadavků BIM Protokolu k připomínkám.	
8. Dílčí etapa	Přibližně do 3 měsíců od splnění 6. dílčí etapy dle Smlouvy	Nabytí právní moci společného povolení a definitivní odevzdání DÚSP, vč. dokladové části a soupisu prací	Předávací protokol pro část díla, společné povolení v právní moci
9. Dílčí etapa	Do 11 měsíců od zahájení 5. dílčí etapy	Definitivní odevzdání PDPS s kompletní dokladovou částí, náklady a oceněnými soupisy prací ve struktuře dle VTP, vč. návrhu ZTP na realizaci stavby. Odevzdání Monitorovací zprávy o implementace procesu BIM, dle požadavků BIM Protokolu.	Protokol o provedení díla
10. Dílčí etapa	18 měsíců	Autorský dozor projektanta při realizaci Stavby; Zhotovitel se zavazuje provádět autorský dozor ode dne zahájení realizace stavby do ukončení realizace	Výkaz poskytnutých služeb (1x za čtvrtletí) – stručný popis výkonů a specifikace výkonu autorského dozoru projektanta
Termín dokončení Díla	<u>předpoklad do 01/2026</u> (v závislosti na zahájení realizace stavby)		Po ukončení přejímacího řízení Stavby a předložení výkazu poskytnutých služeb (o výkonu autorského dozoru projektanta)

Příloha č. 2
(Příloha č. 6 Smlouvy)

OPRÁVNĚNÉ OSOBY

Za Objednatele

Ve věcech smluvních

Jméno a příjmení	
Adresa	Správa železnic, státní organizace Stavební správa západ Ke Štvanici 656/3, 186 00 Praha 8
E-mail	sszpravni@spravazeleznic.cz
Telefon	
Ve věcech technických	
Jméno a příjmení	
Adresa	
E-mail	
Telefon	
Koordinátor BOZP	
Jméno a příjmení	
Adresa	
E-mail	
Telefon	
Úředně oprávněný zeměměřický inženýr	
Jméno a příjmení	
Adresa	
E-mail	
Telefon	

Za Zhotovitele

Ve věcech smluvních

Jméno a příjmení	
Adresa	
E-mail	

Telefon	[REDACTED]
Ve věcech technických – vedoucí týmu	
Jméno a příjmení	[REDACTED]
Adresa	[REDACTED]
E-mail	[REDACTED]
Telefon	[REDACTED]
Architekt (Zpracování Návrhu stavby)	
Jméno a příjmení	[REDACTED]
Adresa	[REDACTED]
E-mail	[REDACTED]
Telefon	[REDACTED]
BIM koordinátor	
Jméno a příjmení	[REDACTED]
Adresa	[REDACTED]
E-mail	[REDACTED]
Telefon	[REDACTED]
Manažer informací	
Jméno a příjmení	[REDACTED]
Adresa	[REDACTED]
E-mail	[REDACTED]
Telefon	[REDACTED]
Specialista na inženýrskou činnost	
Jméno a příjmení	[REDACTED]
Adresa	[REDACTED]
E-mail	[REDACTED]
Telefon	[REDACTED]

Osoby oprávněné jednat ve věcech smluvních a obchodních jsou oprávněny v rámci této Smlouvy vést s druhou stranou jednání obchodního a smluvního charakteru.

Osoby oprávněné jednat ve věcech technických jsou oprávněny v rámci této Smlouvy vést s druhou stranou jednání technického charakteru. Dále jsou oprávněny provádět činnosti a úkony, o nichž to stanoví tato Smlouva.